ФОРЕЛЬ.

LA TRUITE.

LIED VON FRANZ SCHUBERT.

№246.

6 Mélodies №6.
Fr. Liszt.

Allegretto scherzando con capriccio.

p dolce.

legg.

In
Ду

ei - nem Bächlein hel - - le da schoss in fro - her Eil' die
чи такъ яр - ко грѣ - - ли, во - да я - сна, тен - ла, при -

L'accompagnamento vivace.

La melodia ben marcato.

lau - ni - sche Fo - rel - - le vor - ü ber wie ein Pfeil; ich
чуд - ни - цы фо - ре - - ли внизъ мчат - ся, какъ стрѣ - ла. Я

*) Впродолженіе всей мелодіи 16я тріоли нужно играть нѣсколько ускоренно.

**) Ноты, стоящія на верхнемъ нотоносцѣ, исполняются правой рукой, стоящія на нижнемъ - лѣвой рукой.

*) Les doubles croches en triolets doivent toujours être un peu précipitées pendant tout le cours de cette mélodie.

**) Les notes écrites sur la ligne supérieure doivent etre exécutées par la main droite et celles de la ligne inférieure par la main gauche.

stand an dem Ge - sta - - de und sah in süs - ser Ruh' des
сѣлъ на бе - регъ зыб - - кій въ слад - комъ за - бы - тьѣ слѣ -

mun - tern Fischleins Ba - - de im kla - ren Bächlein zu, des
дилъ за рѣз - вой рыб - - кой, ку - пав - шей - ся въру - чьѣ, слѣ -

dolce

mun - tern Fischleins Ba - - de im kla - ren Bächlein zu!
дилъ за рѣз - вой рыб - кой ку - пав - шей - ся въру - чьѣ!

tr

Ein
A

La melodia sempre marcato, l'accompagnamento scherzando e vivace.

Fi - scher mit der Ru - - the wohl an dem U - fer stand und
тутъ же съдлин-ной, гиб - - кой лѣ - сой ры - бакъ си - дѣлъ, и

sah's mit kal - tem Blu - - te wie sich das Fisch - lein wand; so
съзлоб - но - ю у - лыб - - кой на ры - бокъ онъ смо - трѣлъ. По -

lang dem Was - ser Hel - - le, so dacht' ich, nicht ge - bricht, so
ку - да свѣ - телъ, я - - сенъ ру - чей, по - ду - малъ я, твой

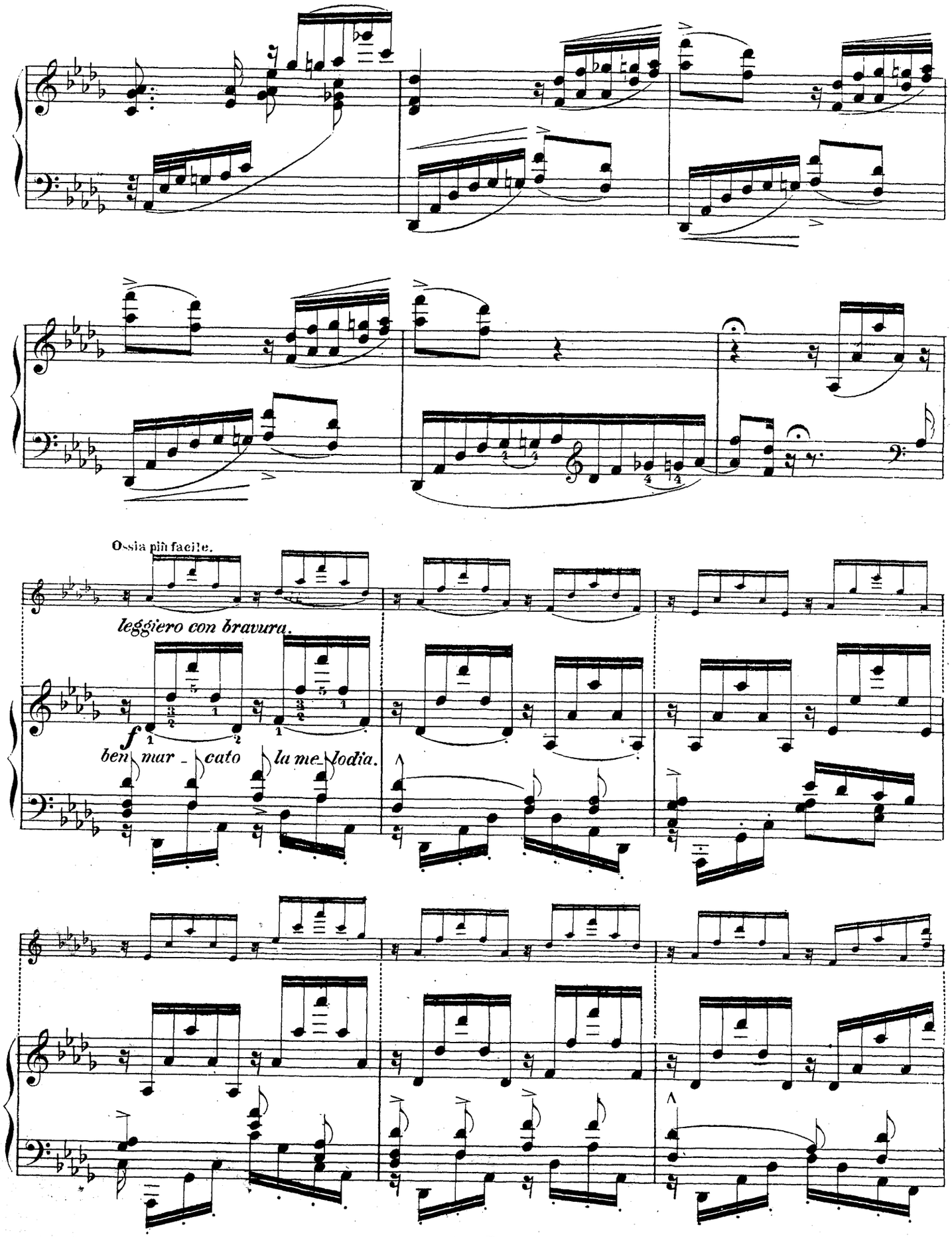
fängt er die Fo - rel - - le mit sei - ner An - gel
трудъ, ры - бакъ, на - пра - - сенъ, вид - на лѣ - са тво -

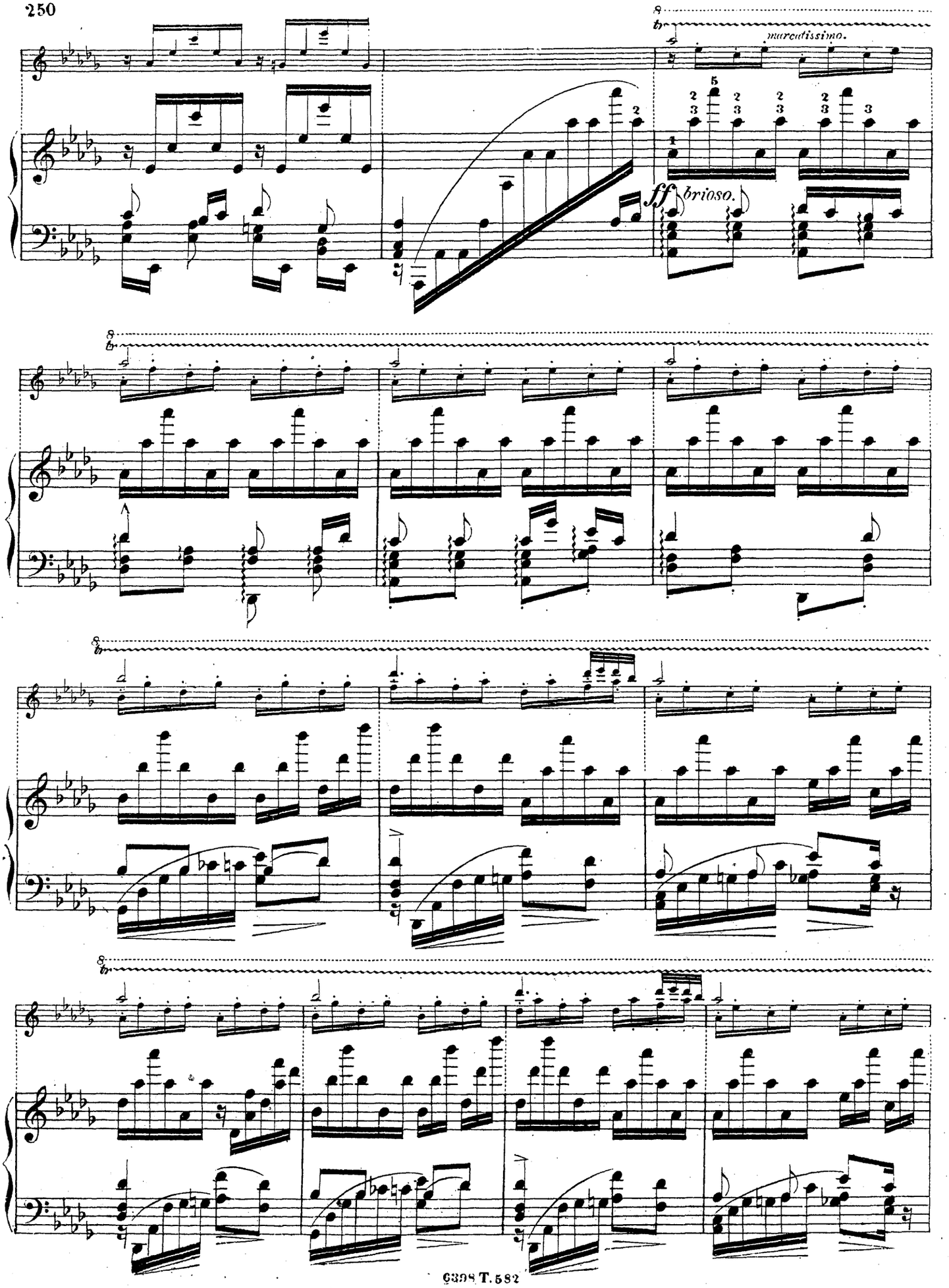
espressivo.

grazioso senza agitazione.

nicht, so fängt er die Fo - rel - - le mit
я, твой трудъ, ры - бакъ, на - пра - - сенъ, вид -

sei - ner An - gel nicht!
на лѣ - са тво я.




maestoso.
ff brioso.

Ossia.

ff sempre.

rinf.

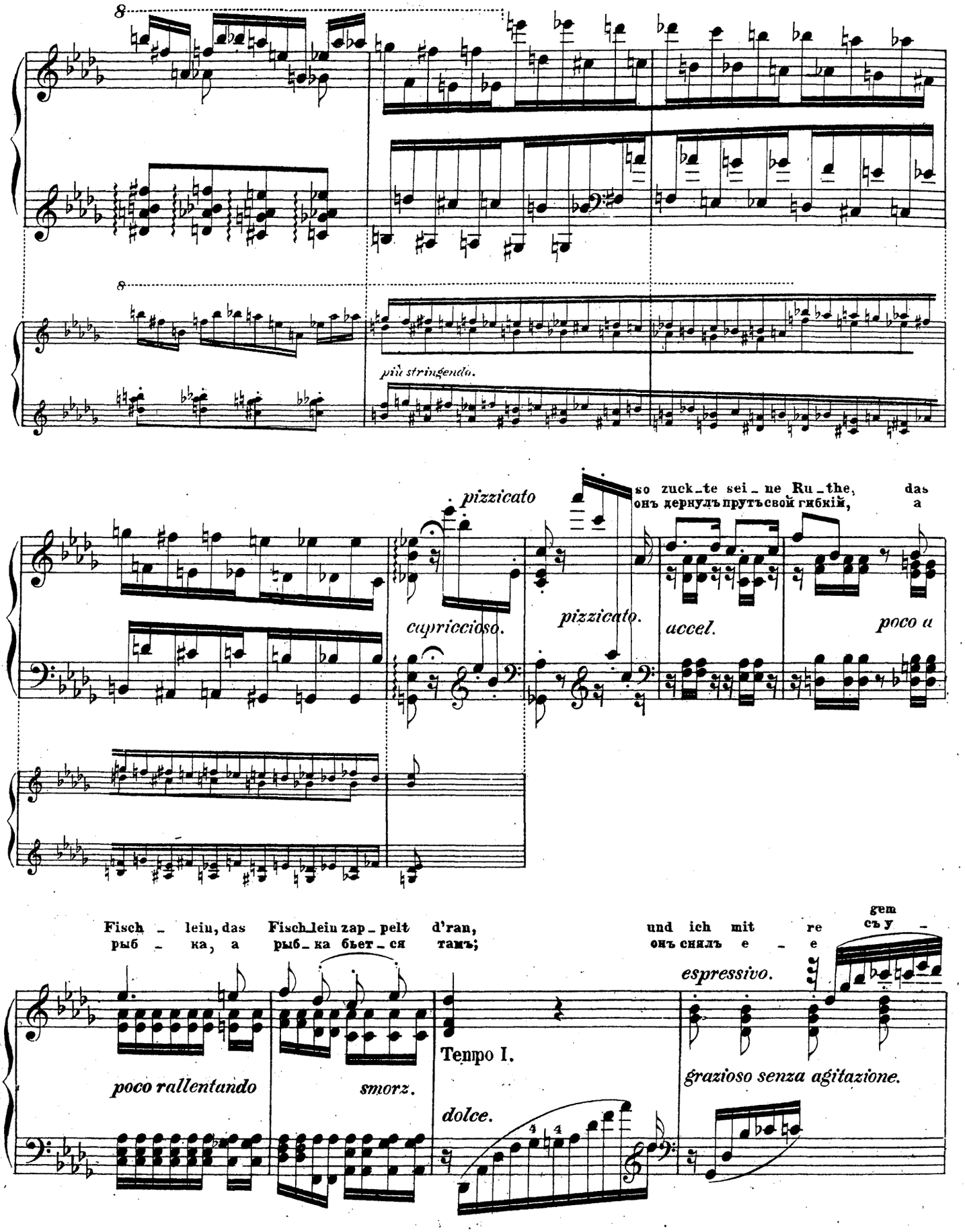
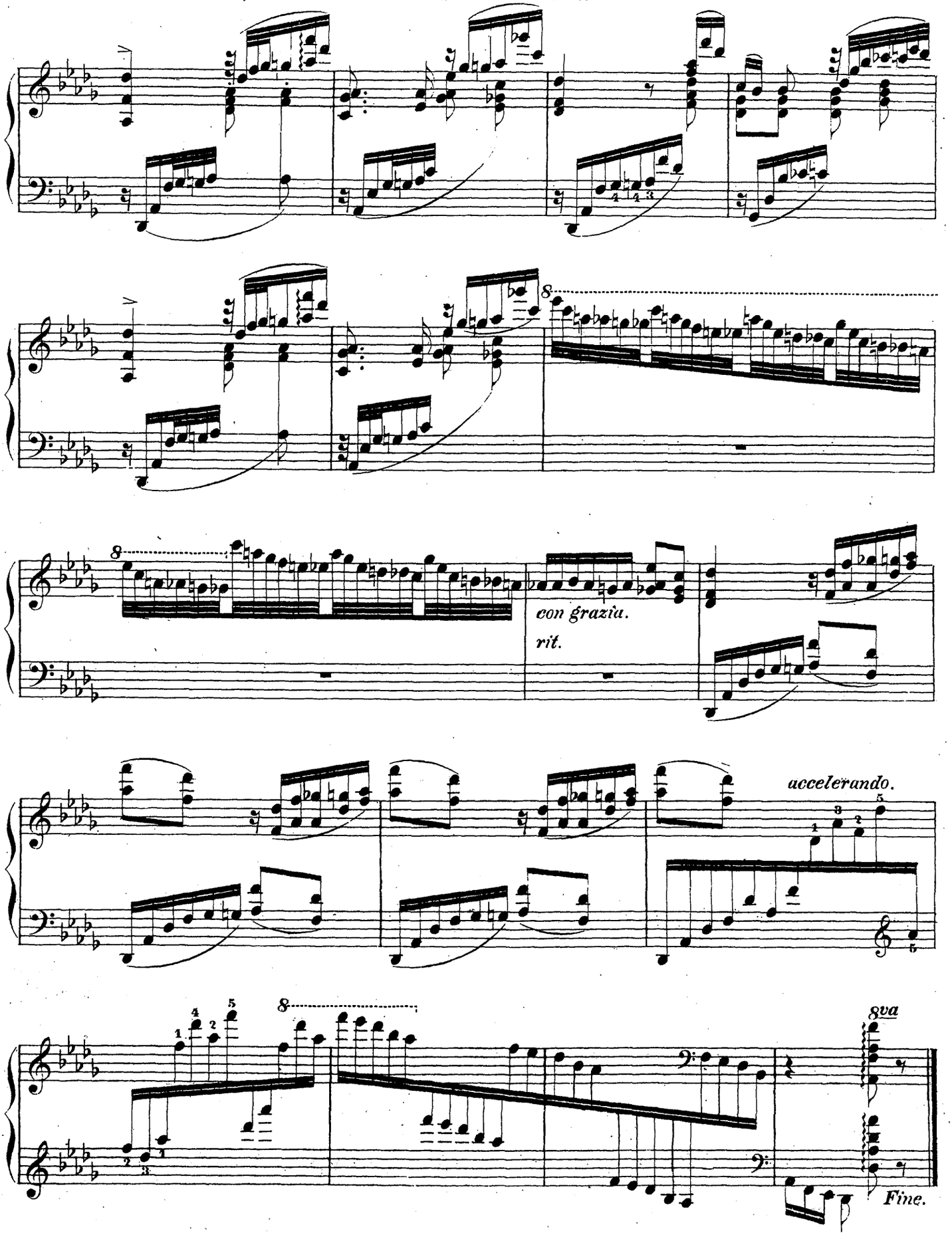
più animato.

leggiero.

crescendo molto - - - - *rinforzando assai stringendo.*

Ossia

crescendo molto - - - - *rinforzando assai stringendo*


più stringendo.
pizzicato
so zuck_te sei_ne Ru_the, das
онъ дернулъ прутъ свой гибкій, а
capriccioso.
pizzicato.
accel.
poco a
Fisch_lein, das Fisch_lein zap_pelt d'ran,
рыб_ка, а рыб_ка бьет_ся тамъ;
und ich mit re gem
онъ снялъ е_е съ у_
espressivo.
poco rallentando
smorz.
Tempo I.
dolce.
grazioso senza agitazione.

Blu - te sah die Be_trog' ne an.
лыб - кой, я во - лю далъ сле - замъ.